



# Avolsheim info

Bulletin d'information de la commune n°40 – 16 décembre 2013

## SOMMAIRE

Le mot du Maire	p. 1
La Fête des aînés	p. 1
Sophrologie	p. 2
Marché de Noël	p. 2
St Nicolas	p. 2
D'Avelsemmer Memmel	p. 2
Crémation des sapins	p. 2
Ca se passe à l'école	p. 3
Périscolaire	p. 3
Dates à retenir	p. 4
Etat civil	p. 4
Infos paroissiales	p. 4
Fleurissement	p. 4
Infos mairie	p. 4
Jury maisons décorées	p. 4
Collecte des poubelles	p. 4
Passage du Père Noël	p.4
Collecte de papier	p. 4

## Le Mot du Maire

Les travaux d'enrobés de la rue de la Roselière et le plateau ralentisseur de la rue de la Gare sont terminés.

La livraison du premier bâtiment de l'opération immobilière des "Terrasses de la Bruche" est planifiée pour le 1<sup>er</sup> mars 2014.

La cérémonie de commémoration du 11 novembre 1918 s'est déroulée en présence des nouveaux arrivants et d'un détachement du 44 RT Mutzig et s'est terminée par un vin d'honneur dans une ambiance très conviviale.

Le traditionnel marché de Noël, organisé comme de coutume par l'Aclama, s'est déroulé le samedi 7 décembre dans le parc Audéoud ; merci à celles et ceux qui ont contribué à la réussite de cette manifestation.

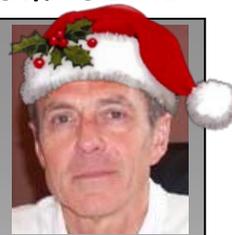
Après un passage apprécié au groupe scolaire le vendredi 6 décembre, Saint Nicolas est revenu le samedi 7 dans le parc Audéoud pour le plaisir des nombreux enfants présents.

Participation record, le samedi 14 décembre, pour le repas des Aînés qui s'est déroulé dans une très bonne ambiance au groupe scolaire du Schlotten, en présence du groupe des Joyeux Vignerons.

A l'occasion des fêtes de fin d'année, je vous souhaite à toutes et à tous un joyeux Noël et vous présente mes meilleurs vœux de santé, bonheur et réussite sur tous les plans pour 2014.

Bonne lecture à toutes et à tous.

Votre maire, Gérard GENDRE



**Ensemble, construisons le village de demain !**

## LA FETE DES AINES 2013

Le rassemblement annuel des aînés Von Avelse a eu lieu le samedi 14 décembre à l'école du Schlotten, en compagnie des Joyeux Vignerons Von Wolixe et, pour la 6<sup>ème</sup> et dernière fois, de l'actuel Conseil Municipal. Plus de 80 convives ont dégusté le menu préparé par le traiteur Philippe ROME, avant de rire et chanter avec les Joyeux Vignerons jusqu'à la tombée de la nuit. Les membres du Conseil Municipal ont assuré le transport des aînés qui le souhaitaient. Ainsi, tout le monde est rentré chez lui sans encombre après un après-midi convivial.



Fatigué(e), envie de retrouver calme, sérénité, bien être ?

Ouverture prochainement à Avolsheim du cabinet :  
Sophrologie & Bien-être

avec prise en charge :

**\*soit en groupe** : à partir du 21 janvier 2014, les mardis de 18h45 à 19h45 à l'école du Schlotten, Elisabeth SPEHNER, infirmière et diplômée de l'école caycédienne de sophrologie d'Alsace, proposera une dizaine de séances de sophrologie. (Réservations et renseignements par téléphone ou par mail)

**\*soit en individuel** : au cabinet et sur rendez-vous uniquement.



Son cabinet Sophrologie & Bien-être proposera trois activités :

- **des séances de sophrologie** : la sophrologie est une méthode de connaissance de Soi et un puissant outil pour se recentrer, retrouver confiance en soi, lutter contre le stress, la fatigue, l'insomnie, l'anxiété, maîtriser ses peurs, se préparer à des examens, à l'accouchement grâce à la pratique d'exercices spécifiques...
- **des balades sophro-nature** : concept associant sophrologie et nature par le biais de promenades dans les alentours d'Avolsheim. Lors de pauses, de petits exercices de respiration vous permettront de mettre vos sens en éveil, de vous détendre, de retrouver calme et sérénité. A découvrir dès le printemps prochain ; une façon originale de parcourir la Nature.
- **des séances de sophro-massage** : ce concept allie sophrologie et massage et se déroule en deux phases : la première axée sur des petits exercices de respiration et la seconde en un massage du corps aux huiles essentielles Bio... Un grand moment de détente et de bien-être...

Pour plus d'information : Elisabeth SPEHNER - 19 rue des Fauvettes 67120 Avolsheim

Tél : 03.88.38.03.84 ou [contact@sophrologiebienetre.fr](mailto:contact@sophrologiebienetre.fr)

Ou consulter le site : [www.sophrologiebienetre.fr](http://www.sophrologiebienetre.fr)



MARCHE DE NOEL ET VISITE DE SAINT NICOLAS

Le désormais traditionnel marché de Noël s'est tenu le samedi 7 décembre dans le parc Audéoud : décorations de Noël, cartes de vœux, sapins de Noël, idées cadeau, chocolats, friandises, marrons et vin chauds étaient proposés aux 9 stands présents. A 16 h, des lectures de contes ont captivé les enfants et vers 17 h, Saint Nicolas est arrivé dans le parc, accompagné de Hans Trapp, son inquiétant compagnon...



Merci à l'Aclama pour l'organisation de la manifestation et pour la distribution de Mennele et de chocolat chaud.

NOEL AU CLUB DES AÎNÉS

La fête de Noël de l'association "d'Avelsemmer Memmel" a eu lieu le mercredi 11 décembre dans une ambiance conviviale et détendue. Environ 35 personnes ont passé une après midi à chanter et évoquer les noëls d'antan, devant une assiette de friandises bien garnie préparée par l'association et accompagnée d'un excellent vin chaud dont Roger LUTHRINGER a le secret.



CREMATION DES SAPINS

Le samedi 18 janvier à partir de 17h, l'Amicale des sapeurs-pompiers vous invite à la crémation des sapins sur l'esplanade du Dompeter. Venez nombreux admirer le brasier lors d'un moment de convivialité autour d'un bon verre de vin chaud ou de chocolat chaud.

Le jour même, les pompiers collecteront les sapins à domicile moyennant 1 euro ; un bulletin d'inscription sera distribué dans les boîtes aux lettres en début d'année.



UN GRAND MERCI aux villageois qui ont offerts des guirlandes, sapins, Père-Noël et autres objets de décoration pour le village.

## Que se passe-t-il à l'école ?

### DU PING-PONG

Les classes de CP et de CE2-CM1 ont été initiées pendant quelques semaines au maniement des petites raquettes. Ces quelques séances ont d'ailleurs suffi, pour certains enfants, à révéler une véritable passion pour ce sport !

Merci à Jacky HUTTARD, membre du club de ping-pong de Wolxheim, pour sa patience auprès des élèves.



### C'est déjà Noël à l'école !...

Le 20 décembre, les élèves du RPI se verront offrir un spectacle musical, proposé par la troupe ARIA. Dans l'après-midi, les élèves de l'école du Schlotten se retrouveront pour partager un goûter de Noël (Braedele et chocolat chaud). Un moment très certainement illuminé par la visite du Père Noël... Trouvera-t-il quelque chose dans sa hotte pour tous ces enfants ? Suite au prochain numéro...

« Nicolas lala (...), viens sans le père Fouettard, ne sois pas en retard... »

Et non, Saint Nicolas n'a pas été en retard à l'école ce 6 décembre. Il n'était d'ailleurs pas accompagné du père Fouettard. Les élèves du RPI auraient-ils été tous les jours si sages !? Saint Nicolas a offert à tous les enfants un délicieux mannele aux pépites de chocolat. Pour le remercier, les élèves ont entonné la chanson apprise en classe et l'ont couvert de jolis dessins.

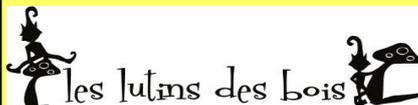


### COLLECTE DE JOUETS

Cette année encore, les élèves du RPI ont joué les Pères Noël en faisant don de jouets au Secours Populaire. Initiée par l'Aclama, cette opération a permis de réunir 511 jouets qui permettront d'offrir un cadeau de Noël à des enfants défavorisés.

Les enfants ont formé une chaîne pour acheminer les jouets jusqu'au camion.

**Merci et bravo à eux !!!**



Le jury pour le concours « Sapins décorés » organisé par l'office du tourisme de Molsheim s'est réuni le vendredi 28 novembre dernier.

C'est avec un grand plaisir que l'équipe dirigeante du périscolaire Avolsheim – Wolxheim « Les Lutins des Bois » vous informe que le travail de nos petits lutins s'est vu récompensé par la 2<sup>ème</sup> place du palmarès ! Les boules personnalisées, les petits sujets en pâte à sel et les objets de récupération retravaillés ont séduits le jury. **Merci pour ce très beau travail et bravo !**



**Le Noël du Périscolaire :** Le dimanche 15 décembre dans les locaux du périscolaire, a eu lieu la fête de Noël pour tous les enfants du périscolaire. Un film a été projeté et un goûter organisé à leur intention. Un visiteur de marque a également fait une apparition afin de distribuer à nos lutins la récompense bien méritée pour leur travail depuis la rentrée.



Le traditionnel café-parents, comme les précédentes années, est fixé au mardi 7 janvier 2014 où nous dégusterons ensemble la traditionnelle galette des Rois. Ce moment convivial, propice aux échanges entre l'équipe et les parents, est très attendu par les enfants.  
**Venez nombreux ....**

### Prochaines ouvertures du centre de loisirs :

Vacances de février : du lundi 24 au vendredi 28 février 2014

Vacances d'avril : du mardi 22 au vendredi 25 avril 2014

Vacances d'été : du lundi 7 au vendredi 11 juillet  
et du lundi 25 au vendredi 29 août 2014



**RAPPEL :** Nous rappelons que les dossiers d'inscription pour la rentrée 2014/2015 seront mis à disposition à partir du mois de **mai 2014 pour une confirmation d'inscription à mi juin 2014.**

## A noter dans vos agendas :



21 déc. : **Passage du jury** des maisons décorées.  
07 janv. : **Galette des rois** au Périscolaire.  
18 janv. : **Crémation de sapins** à 17<sup>h</sup> au Dompeter.

## ETAT CIVIL :

### Grands anniversaires

31 déc. MEYER Jean 85 ans  
13 février SCHIBI Gérard 80 ans

### Naissance

28 oct. Léo fils de François WATTEBLÉ  
et de Emmanuelle PAUL

## FLEURISSEMENT

Une fois de plus, Avolsheim a été mis à l'honneur, grâce à Marie-Odile HAHN et Gaston LANG qui ont été récompensés pour le fleurissement de leur maison par le jury d'arrondissement lors de la remise des prix le 23 novembre dernier. Bravo !



## **La mairie sera fermée du 17 décembre 2013 au 6 janvier 2014.**

Une permanence exceptionnelle sera assurée le 31 décembre de 9h à 11h pour permettre aux nouveaux habitants de s'inscrire sur la liste électorale.

Par ailleurs, notre secrétaire de mairie sera en convalescence du 7 janvier au 15 février. Durant cette période, une permanence sera assurée les mardis matin de 9 h à 11 h et les jeudis après-midi de 16 h à 18 h. En cas d'urgence, vous pourrez vous adresser au maire ou aux adjoints.



## **PASSAGE DU PERE NOEL CHEZ VOUS**



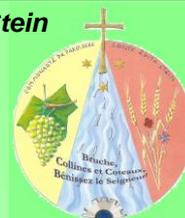
Il reste des créneaux disponibles dans l'agenda du Père Noël le 24 décembre. Si vous souhaitez qu'il rencontre vos enfants, contactez son secrétariat afin de convenir de son passage avec son compère Hans Trapp.  
(Tél : 03.88.38.03.06 ou 06.72.77.65.71).

**a Gleckliche  
Wihnachte**

**un a güets  
nëies johr  
2014 !**



## **Communauté de paroisses Sainte Edith Stein « Bruche, collines et coteaux »**



A Avolsheim, la messe solennelle de Noël aura lieu le mercredi 25 décembre à 10 h.

Les messes dominicales suivantes auront lieu à 10 h les 5 et 19 janvier, puis les 2 et 16 février.

### En bref :

- Rencontres européennes de Taizé : 20 000 jeunes adultes de toute l'Europe viendront passer quelques jours à Strasbourg pour une rencontre d'échanges autour du thème de la foi. Ils seront hébergés chez l'habitant, dans différentes paroisses de la région. La communauté de paroisses Sainte Edith Stein accueillera ainsi une soixantaine de personnes. Vous pouvez contribuer à la réussite de cet accueil par la confection de gâteaux ou de bredele. Diverses boissons non alcoolisées sont également les bienvenues. Vous pourrez déposer vos contributions à la chocolaterie Antoni le 30 décembre de 8 h à 11 h 30 14 h à 18 h.
- Des matinées des prières auront lieu à l'église de Soultz les Bains les lundi 30 et mardi 31 décembre, vers 8 h 30 ou 9 h.
- Une veillée pour la paix se tiendra également à l'église de Soultz le 31 décembre à 22 h 45.



Ces manifestations sont bien sûr ouvertes à tous. Retrouvez toutes les informations paroissiales sur la feuille hebdomadaire d'informations ou directement sur le blog de la paroisse à l'adresse : <http://steedithstein.blogspot.com/>

P. Michel STEINMETZ, curé.

## **CONCOURS DES MAISONS DECOREES**

La commission embellissement passera dans les rues du village le **samedi 21 décembre** pour sélectionner les plus belles décorations de Noël :

- à 10 h 30 pour les décorations naturelles
- en soirée pour les illuminations.

N'oubliez pas de brancher guirlandes pour que nous puissions admirer vos réalisations. Les lauréats seront informés individuellement de la date de remise des prix.



## **CHANGEMENT DE JOUR DE RAMASSAGE DES POUBELLES**

**A compter du 6 janvier 2014, le jour de la collecte des ordures ménagères aura lieu le mardi matin (pensez à sortir votre poubelle le lundi soir).**

La collecte sélective des plastiques et des papiers et cartons (bac bleu) aura lieu le dernier vendredi de chaque mois (sauf décembre avancé au 19).



## **COLLECTE DE PAPIERS POUR LA COOPERATIVE SCOLAIRE**

Une collecte de papiers, journaux, magazines, publicités, emballages cartons bruns ou gris (boîtes à chaussures, etc...) est organisée pour ramener un peu d'argent à la coopérative scolaire. Une benne à cartons sera installée sur le parking de l'école le vendredi 27 décembre et tous les habitants pourront y déposer leurs papiers entre 10 h et 16 h. Si vous ne pouvez pas vous déplacer, veuillez sortir sur le trottoir vos paquets attachés avec de la ficelle ; une collecte sera effectuée par des membres de l'équipe municipale en début d'après-midi. Pour rappel, la somme "gagnée" sera à la hauteur du poids récolté. Les élèves et les enseignants comptent sur vous ! Merci d'avance.